



V-Q

REPUBLIKA E SHQIPËRISË
INSPEKTORATI I LARTË I DEKLARIMIT DHE KONTROLLIT TË PASURIVE
DHE KONFLIKTIT TË INTERESAVE

Adresa: Rr.Reshit Çollaku, Tel: 0800 9999, Website: www.hidaa.gov.al, E-mail: info@hidaa.gov.al

Nr. Indeks
në ILDKPI
dhe Viti

DEKLARATË E INTERESAVE PRIVATE
PERIODIK / VJETOR

Plotësohet nga subjekti deklarues (zyrtari) që mbart detyrimin për deklarim të interesave private të tij, të bashkëshortit/es bashkëjetuesit/es dhe të fëmijëve madhorë, në bazë të Ligjit nr. 9049, datë 10.4.2003 "Për deklarimin dhe kontrollin e pasurive, të detyrimeve financiare të të zgjedhurve dhe të disa nëpunësve publikë", me ndryshimet e pasqyruara në Ligjin nr. 9367, datë 7.4.2005, Ligjin nr. 9475, datë 9.2.2006, Ligjin nr. 9529, datë 11.5.2006, Ligjin nr. 85/2012, datë 18.9.2012, Ligjin nr. 45/2014, datë 24.4.2014 dhe Ligjin nr. 42/2017, datë 6.4.2017.

A U T O R I Z I M
PËR KONTROLLIN E DEKLARATËS SË INTERESAVE PRIVATE

Emri	Atësia	Mbiemri
EDLIRA	PETRIT	JORGAQI
Funksioni		
ANETAR KOMISIONI QENDROR I ZGJEDHJEVE		
INSTITUCIONI DHE ADRESA		
KOMISIONI QENDROR I ZGJEDHJEVE, RRUGA "IBRAHIM RUGOVA", NR.4, TIRANE.		
Data e emërimit në funksionin që kryen	Data e dorëzimit të deklaratës	
20.01.2015	30.03.2018	

Në bazë të nenit 9/1, të Ligjit nr. 9049, datë 10.4.2003 "Për deklarimin dhe kontrollin e pasurive, të detyrimeve financiare të të zgjedhurve dhe të disa nëpunësve publikë", i ndryshuar,

A u t o r i z o j:

Inspektoratin e Lartë të Deklarimit dhe Kontrollit të Pasurive dhe Konfliktit të Interesave dhe personat e autorizuar nga Autoriteti Përgjegjës -Inspektori i Përgjithshëm i ILDKPKI-së, që të verifikojnë në të gjitha subjektet private e publike, brenda dhe jashtë territorit të Shqipërisë, pasuritë, interesat private dhe detyrimet financiare, që ekzistojnë në emër dhe për llogarinë time.

Deklaroj se të dhënat e pasqyruara prej meje në këtë dokument janë të vërteta dhe nuk kam deklaruar asgjë që nuk është e vërtetë.

Nënshkrimi i subjektit deklarues

EDLIRA JORGAQI

NDRYSHIMET E PASURIVE DHE BURIMI I KRIJIMIT

Përshkruani hollësisht ndryshimet (shtesa dhe pakësime) në: llojin, sipërfaqen, adresën ku ndodhen, momentin e kryerjes së veprimit, vlerën në lekë apo në valutë që pasqyrohet në dokumentacionin që dispononi, çmimin e blerjes, në mungesë të dokumenteve vlerën që keni shtuar apo pakësuar, pjesën takuese që zotëroni të çdo lloj pasurie*, të regjistruar ose jo në regjistrat publikë, brenda dhe jashtë territorit të Shqipërisë, për periudhën nga deklarimi i mëparshëm deri në 31 Dhjetor të vitit të deklarimit.

Nr.	Përshkrimi i pasurisë dhe burimi i krijimit	Vlera me shifra dhe me fjalë	Pjesa në %
1.	Shtuar 2/3 pjesë takuese e pandare e apartamentit me sipërfaqe 56.0 m ² , që ndodhet në Tiranë [redacted] Zona Kadastrale [redacted]. 1/3 pjesë takuese e pandare është në pronësi time (deklaruar me pare) Burimi i krijimit: 2/3 sipas kontrates së sipërpermedur dhe 1/3 pjesë takuese e pandare në pronësi të Edlira Jorgaqi (Kripa) nga privatizimi i banesave shtetërore në vitin 1994 dhe trashëgimia, deklaruar me pare.	Çmimi i referencës sipas VKM përkatëse është 100.000 (njëqind mijë) leke meter ² .	100%
2.	Shitje pasuri e paluajtshme, apartament që ndodhet në Tiranë, [redacted] 16.06.2017. Burimi i krijimit: nga kontrata e dhurimit nr.343 [redacted] dhe 1/3 pjesë takuese imja nga privatizimi i banesave shtetërore në vitin 1994 dhe trashëgimia.	5.600.000 (pesëmilion e gjashtëqindmijë) leke e konvertuar nga palet në 42.000 (dyzet e dy mijë) euro	100%
3.	Shlyerje e plote e detyrimit të [redacted] shpik për blerje apartamenti me nr. pasurie [redacted] 14, zona kadastrale [redacted] sipërfaqe fizike 79.20 m ² , sipërfaqe e përbashkët 9.19m ² dhe sipërfaqe totale 88.39m ² , me strukture 2+1, në [redacted] Tiranë, [redacted]. Burimi i krijimit: nga shitja e apartamentit sipas kontrates së shitjes [redacted]	29,091.00 euro (Njëzet e nëntë mijë e nëntëdhjetë e një euro)	100%
4.	Shndërrim i kontrates së sipërmarrjes në kontratë shitblerie pasurie paluajtshme, apartament me nr. pasurie [redacted] sipërfaqe fizike 79.20 m ² , sipërfaqe e përbashkët 9.19m ² dhe sipërfaqe totale 88.39m ² , me strukture 2+1, në [redacted] Tiranë, [redacted], date 07.11.2017. Burimi i krijimit: kredi bankare BKT me vlerë 5.000.000 (deklaruar me pare), të ardhura nga shitja e apartamentit sipas kontrates së shitjes [redacted] 14 KOL, date 16.06.2017 dhe të ardhura nga kursime familjare.	75.131 (shtatëdhjetë e pesë mijë e nëntëqindtridhjetë e nëntë) euro sipas kontrates së sipërmarrjes me [redacted] deklaruar me pare	¼ Edlira Jorgaqi (B/pronar) ¼ Arian Jorgaqi B/pronar
5.	Kontratë shitje pasuri e paluajtshme, apartament me numër pas [redacted] me sipërfaqe 59.5 m ² , që ndodhet në zonën kadastrale [redacted] me adresë pasurie Kryemedhenj Kavaje, sipas [redacted] 7. Burimi i pasurisë: të ardhura nga shitja e apartamentit sipas kontrates së shitjes [redacted] 14 KOL, date 16.06.2017 dhe të ardhura nga kursime familjare.	17.000 (shtatëmbëdhjetë mijë) euro e konvertuar nga palet në 2.348.405.5 (Dy milion e treqind e dyzet e tetë mijë e katërqind e pesë pike pesë) leke.	½ Edlira Jorgaqi B/pronar ½ Arian Jorgaqi B/pronar

* **Objekti i deklarimit** (Neni 4, gërma a, b, c, ç, d i ligjit nr.9049, datë 10.4.2003, i ndryshuar)

- a) pasuritë e paluajtshme dhe të drejtat reale mbi to, sipas Kodit Civil;
- b) pasuritë e luajtshme, të regjistrueshme në regjistrat publikë dhe të drejtat reale mbi to, sipas Kodit Civil;
- c) sendet me vlerë të veçantë mbi **300 000 lekë**;
- ç) vlerën e aksioneve, të letrave me vlerë dhe pjesët e kapitalit në zotërim;
- d) vlerën e likuiditeteve, gjendje në **Cash**, jashtë sistemit bankar, në llogari rrjedhëse, në depozitë, në bono thesari dhe në huadhënie, në lekë ose në valutë të huaj.

Emri, Mbiemri, Nënshkrimi i subjektit deklarues

EDLIRA JORGAQI

Nëse ky format është i pamjaftueshëm, vazhdoni të plotësoni në kopje të tij.

**TË ARDHURAT DHE ANGAZHIMET
NË VEPRIMTARI
PUBLIKE DHE/OSE PRIVATE**

Angazhime në veprimtari private dhe/ose publike me qëllim fitimi dhe çdo lloj veprimtarie e kryer brenda dhe jashtë territorit të Shqipërisë, që ka krijuar të ardhura, si dhe angazhime në organizata fitimprurëse dhe jo fitimprurëse, licenca dhe patenta që sjellin fitim, sindikata ose organizata profesionale, politike, shtetërore dhe pjesëmarrje në çdo organizatë tjetër; për periudhën nga data e deklarimit të mëparshëm deri në 31 Dhjetor të vitit të deklarimit.

Përshkruani hollësisht të ardhurat brenda dhe jashtë territorit të Shqipërisë për vitin, nga paga ose pjesëmarrja në borde, komisione e çdo angazhim e veprimtari tjetër që ka sjellë të ardhura për subjektin, për bashkëshortin/en, bashkëjetuesin/en dhe fëmijët madhorë. Përcaktoni emërtimin e institucionit, organizatës apo aktivitetit nga ku janë siguruar të ardhurat, adresa, nr. i regjistrat publik, statusi, objektin e veprimtarisë së organizatës, funksionin, natyrën e angazhimit, nga deklarimi i mëparshëm deri më 31 Dhjetor të vitit të deklarimit.

Përshkrimi i të ardhurave	Shuma e të ardhurave <u>neto</u> të krijuara, në lekë apo në valutë (me shifra dhe me fjalë)
1 - Të ardhura neto nga paga për vitin 2017. Anetar i Komisionit Qendror të Zgjedhjeve	1,728,478 (nje milion e shtateqind e njezet e tete mije e katerqind e shtatedhjetë e tete)
2- Të ardhura neto nga paga për vitin 2017 bashkeshorti me detyrë Përgjegjës Sektori i Perktimit në Drejtorinë e Lajmeve pranë Agjencisë Telegrafike Shqiptare (ATSH)	913,679 (nenteqind e trembedhjetë mije e gjashtëqind e shtatedhjetë e nente) leke
3- Të ardhura nga shitje pasuri e paluajtshme, apartament që ndodhet në Tiranë [redacted] me numer pasurie sipas kontratës së [redacted]	5.600.000 (pesemilion e gjashtëqindmije) leke e konvertuar nga palet në 42.000 (dyzet e dy mije) euro
Gjendje e llogarise bankare (derdhje paga) me 31 dhjetor 2017 Banka Credins	94.080,99- (nentedhjetë e kater mije e tetëdhjetë e nentedhjetë e nete) minus.

Gjendje e llogarise bankare ne euro me 31 dhjetor 2017 Baaka Credins (dejkalruar me pare)	28,23 – (njezete e tete presje njezete e tre) euro
Karte krediti Banka Credins me 31 dhjetor 2017 (deklaruar me pare)	40.978,77 (dyzete mije e neneteqind e shtatedhjete e tete e shtatedhjete e shtate)

Emri, Mbiemri, Nënshkrimi i subjektit deklarues

EDLIRA JORGAQI

Nëse ky format është i pamjaftueshëm, vazhdoni të plotësoni në kopje të tij.

**DETYRIMET FINANCIARE
NDAJ PERSONAVE JURIDIKË DHE FIZIKË**

Detyrimet financiare ndaj personave juridikë dhe fizikë (kredi, huamarrje, detyrim ndaj të tretëve etj.) që ekzistojnë brenda dhe jashtë territorit të Shqipërisë, të mbetura ende pa u shlyer për periudhën nga deklarimi i mëparshëm deri në 31 Dhjetor të vitit të deklarimit, si dhe detyrimet e lindura për subjektin gjatë vitit të deklarimit.

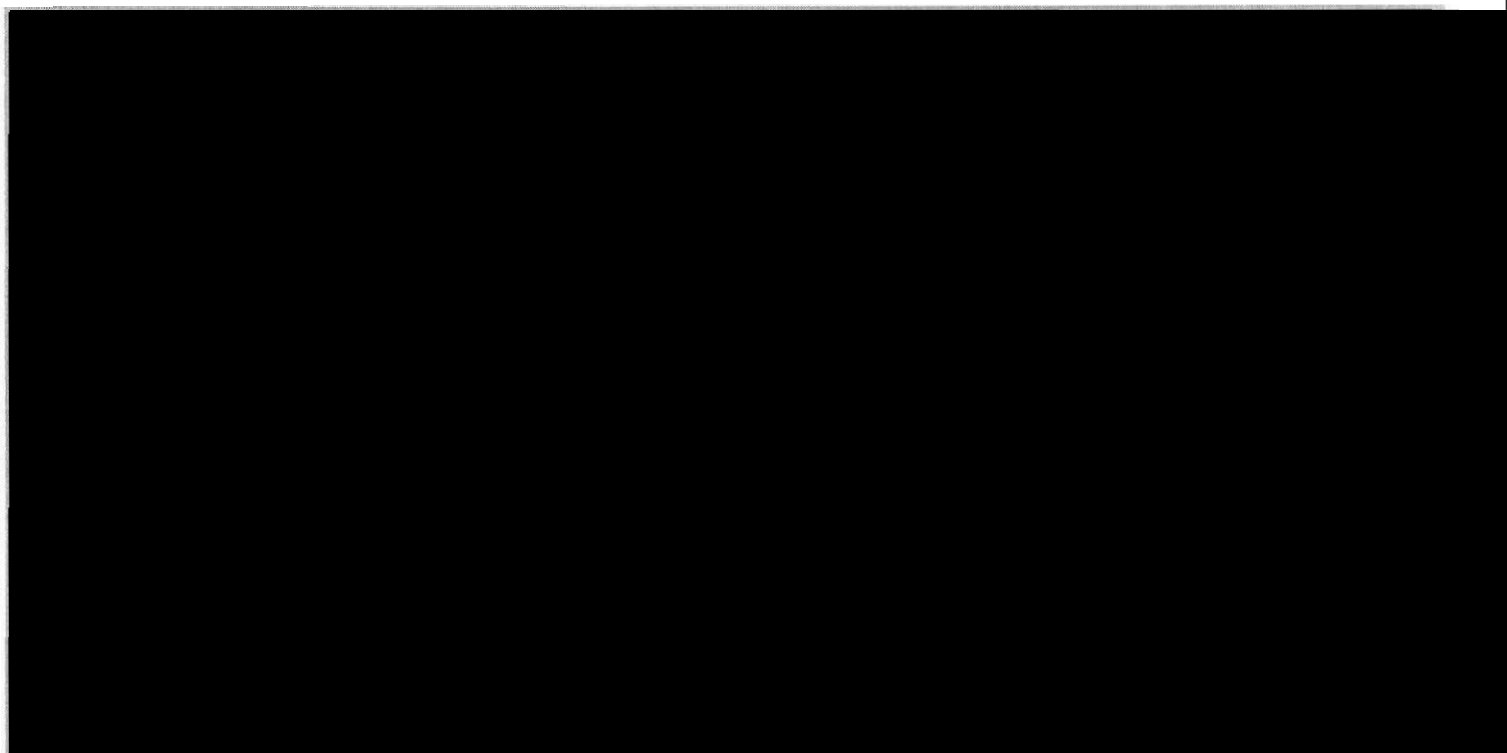
Të dhënat për emra personash ndaj të cilëve subjekti deklarues ka detyrime financiare, të pasqyrohen në faqen nr. 7, për të ruajtur konfidencialitetin e tyre.

Përshkruani hollësisht qëllimin e detyrimit financiar, shumën totale në lekë apo në valutë, datën e fillimit dhe të mbarimit të detyrimit (muaji/viti), nr. e kontratës dhe interesin bazë. Për kreditë bankare shumën e kredisë (principal), kohëzgjatjen (muaji/viti) dhe kësti mujor.

Përshkrimi i detyrimeve	Shuma e shlyer nga deklarimi i mëparshëm deri në 31 Dhjetor të vitit të deklarimit (me shifra dhe fjalë)	Gjendja e detyrimit të mbetur pa shlyer deri në 31 Dhjetor të vitit të deklarimit (me shifra dhe fjalë)
Kredi për blerje apartament banimi me nr. pasurie [redacted] me sipërfaqe fizike 70.20 m ² sipërfaqe e përhapshme [redacted] rane, [redacted] e deklaruar me pare, sipas kontratës, date 30.01.2013 BKT.	377,732.4 leke (treqind e shtatedhjete e shtate mije e shtateqind e tridhjete e dy mije pike kater) Kesti mujor 31 500 leke (tridhjete e nje mije e peseqind) leke	Pjesa e mbetur e kredise prej 4,064,732.4 leke (Kater milion e gjashtedhjete e kater mije e shtateqind e tridhjete dy pike kater) leke
Marreveshje huaje ne llogari rrjedhese (overdraft) Banka Credins, date 12.12.2017 ne shumen 150.000 leke, per 12 muaj dhe me zvogelim limiti cdo muaj ne shumen 10.000 leke.		150.000 leke (njqind e pesedhjete mije) leke

Nëse ky format është i pamjaftueshëm, vazhdoni të plotësoni në kopje të tij.

Emri, Mbiemri, Nënshkrimi i subjektit deklarues
EDLIRA JORGAQI 





REPUBLIKA E SHQIPËRISË
INSPEKTORATI I LARTË I DEKLARIMIT DHE KONTROLLIT TË PASURIVE
DHE KONFLIKTIT TË INTERESAVE

Adresa: Rr. Reshit Çollaku. Tel: 0800 9999, Website: www.hidaa.gov.al, E-mail: info@hidaa.gov.al

Nr. Indeksi
në ILDKPKI

DEKLARATË E INTERESAVE PRIVATE
E PERSONIT TË LIDHUR

Plotësohet dhe nënshkruhet nga personi i lidhur me subjektin deklarues (bashkëshorti/ja, bashkëjetuesi/ja, fëmijët madhorë) që mbartin detyrimin për deklarim në bazë të nenit 22 të Ligjit nr. 9049, datë 10.4.2003 *“Për deklarimin dhe kontrollin e pasurive, të detyrimeve financiare të të zgjedhurve dhe të disa nëpunësve publikë”*, i ndryshuar, për pasuritë që disponohen veçmas.

A U T O R I Z I M
PËR KONTROLLIN E DEKLARATËS SË INTERESAVE PRIVATE

Në bazë të nenit 9/1, të Ligjit nr.9049, datë 10.4.2003 *“Për deklarimin dhe kontrollin e pasurive, të detyrimeve financiare të të zgjedhurve dhe të disa nëpunësve publikë”* i ndryshuar,

Autorizoj:

Inspektoratin e Lartë të Deklarimit dhe Kontrollit të Pasurive dhe Konfliktit të Interesit dhe personat e autorizuar nga Autoriteti Përgjegjës - Inspektori i Përgjithshëm i ILDKPKI-së, që të verifikojnë në të gjitha subjektet private e publike, brenda dhe jashtë territorit të Shqipërisë, pasuritë, interesat private dhe detyrimet financiare, që ekzistojnë në emër dhe për llogarinë time.

Shtetasi/ja **ARIAN ALEKSANDER JORGAQI**, bashkëshorti/ja ☒
Emër, Atësi, Mbiemër fëmijë madhorë së bashku me prindërit ☐
fëmijë madhorë të ndarë nga prindërit ☐
bashkëjetuesi/ja ☐

i/e Subjektit **EDLIRA PETRIT JORGAQI**
Emër, Atësi, Mbiemër

Jam njohur me detyrimet që sanksionon legjislacioni në fuqi dhe deklaroj nën përgjegjësinë time ligjore se:

Disponoj pasuri veçmas të regjistruar në emrin tim ☒
Nuk disponoj pasuri veçmas të regjistruar në emrin tim ☐

Deklaroj se të dhënat e pasqyruara prej meje në këtë dokument janë të vërteta dhe nuk kam deklaruar asgjë që nuk është e vërtetë.

Emri, Mbiemri, Nënshkrimi i personit të lidhur
ARIAN JORGAQI

NDRYSHIMET E PASURIVE DHE BURIMI I KRIJIMIT

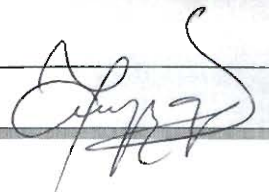
Përshkruani hollësisht ndryshimet (shitesa dhe pakësime) në: llojin, sipërfaqen, adresën ku ndodhen, momentin e kryerjes së veprimit, vlerën në lekë apo në valutë që pasqyrohet në dokumentacionin që dispononi, çmimin e blerjes, në mungesë të dokumenteve vlerën që keni shtuar apo pakësuar, pjesën takuese që zotëroni, të çdo lloj pasurie*, të regjistruar ose jo në regjistrat publikë, brenda dhe jashtë territorit të Shqipërisë për periudhën nga deklarimi i mëparshëm deri në 31 Dhjetor të viti të deklarimit.

Nr.	Përshkrimi i pasurisë dhe burimi i krijimit	Vlera me shifra dhe me fjalë	Pjesa në %
	Shtuar pasuria me ¼ pjesë takuese sipas kontratës shitblerje pasurie paluajtshme, apartament me numër [redacted], zona [redacted], me sipërfaqe fizike 79.20 m ² , sipërfaqe e përbashkët 9.19m ² dhe sipërfaqe totale 88.39m ² , me struktura 2+1 [redacted] "hi" tirane [redacted], date 07.11.2017. Burimi i krijimit , kredi bankare (BKT), të ardhura nga shitja e apartamentit në pronësi të bashkeshortës time dhe të ardhura nga kursime familjare.	75.131 (shtatëdhjetë e pesë mijë e nënqind e tridhjetë e nënqind euro sipas kontratës së sipërmarrjes me "Alba Beton" shpk e deklaruar me pare	¾ Edlira Jorgaqi (B/pronar) ¼ Arian Jorgaqi B/pronar
	Shtuar pasuria me ½ pjesë takuese sipas Kontratës së shitje pasurie e paluajtshme, apartament me numër [redacted], blumi [redacted], me sipërfaqe 59.5 m ² , e ndodhur në zonën kadastrale [redacted] me adresë pasurie Kryemedhenj Kavaje, sipas kontratës [redacted] se pike pese) leke. date 24 korrik 2017. Burimi i krijimit , të ardhura nga shitja e apartamentit në pronësi të bashkeshortës time dhe të ardhura nga kursime familjare.	17.000 (shtatëmbëdhjetë mijë) euro e konvertuar nga palet në 2.348.405.5 (Dy milionë treqind e dyzet e tetë mijë e katërqind e pesë pike pese) leke.	½ Edlira Jorgaqi B/pronar ½ Arian Jorgaqi B/pronar

*Objekti i deklarimit (Neni 4, gërma a, b, c, ç, d i Ligjit nr.9049, datë 10.4.2003, i ndryshuar)

- a) pasuritë e paluajtshme dhe të drejtat reale mbi to, sipas Kodit Civil;
- b) pasuritë e luajtshme, të regjistrueshme në regjistrat publikë, dhe të drejtat reale mbi to, sipas Kodit Civil;
- c) sendet me vlerë të veçantë mbi 300 000 lekë;
- ç) vlerën e aksioneve, të letrave me vlerë dhe pjesët e kapitalit në zotërim;
- d) vlerën e likuiditeteve, gjendje në **Cash** jashtë sistemit bankar, në llogari rrjedhëse, në depozitë, në bono thesari dhe në huadhënie, në lekë ose në valutë të huaj;

Nëse ky format është i pamjaftueshëm, vazhdoni të plotësoni në kopje të tij.



**TË ARDHURAT DHE ANGAZHIMET NË
VEPRIMTARI PUBLIKE DHE/OSE PRIVATE**

Angazhime në veprimtari private dhe/ose publike me qëllim fitimi dhe çdo lloj veprimtarie e kryer brenda ose jashtë territorit të Shqipërisë, që ka krijuar të ardhura, si dhe angazhime në organizata fitimprurëse dhe jo fitimprurëse, liçensa dhe patenta që sjellin fitim, sindikata ose organizata profesionale, politike, shtetërore dhe pjesëmarrje në çdo organizatë tjetër; për periudhën nga data e deklarimit të mëparshëm deri në 31 Dhjetor të vitit të deklarimit.

Përshkruani hollësisht të ardhurat për vitin, nga paga ose pjesëmarrja në borde, komisione e çdo angazhim e veprimtari tjetër që ka sjellë të ardhura personale, për bashkëshortin/en, bashkëjetuesin/en dhe fëmijët madhorë. Përcaktoni emërtimin e institucionit, organizatës apo aktivitetit nga ku janë siguruar të ardhurat, adresa, nr. i regjistrimit publik, statusi, objektin e veprimtarisë së organizatës, funksionin, natyrën e angazhimit, nga deklarimi i mëparshëm deri më 31 Dhjetor të vitit të deklarimit.

Përshkrimi i të ardhurave	Shuma e të ardhurave <u>neto</u> të krijuara, në lekë apo në valutë (me shifra dhe me fjalë)
1- Te ardhura neto nga paga per vitin 2017 si Pergjegjes Sektori i Perkrthimit ne Drejtorine e Lajmeve prane Agjencise Telegrafike Shqiptare (ATSH)	913,679 (nenteqind e trembedhjetë mijë e gjashtëqind e shtatëdhjetë e nente) leke

DETYRIMET FINANCIARE NDAJ PERSONAVE JURIDIKË DHE FIZIKË

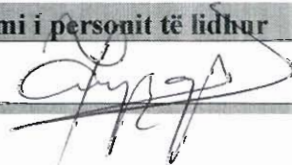
- Detyrimet financiare ndaj personave juridikë dhe fizikë (kredi, huamarrje, detyrim ndaj të tretëve etj.) që ekzistojnë brenda dhe jashtë territorit të Shqipërisë, të mbetura ende pa u shlyer nga deklarimi i mëparshëm deri në 31 Dhjetor të vitit të deklarimit, si dhe detyrimet e lindura gjatë vitit të deklarimit.
- Të dhënat për emra personash ndaj të cilëve personi i lidhur ka detyrime financiare, të pasqyrohen në faqen nr.11 për të ruajtur konfidencialitetin e tyre.

Përshkruani hollësisht qëllimin e detyrimit financiar, shumën totale në lekë apo në valutë, datën e fillimit dhe të mbarimit të detyrimit (muaji/viti), nr. e kontratës dhe interesin bazë. Për kreditë bankare shumën e kredisë (principal), kohëzgjatjen (muaji/viti) dhe kësti mujor.

Përshkrimi i detyrimeve	Shuma e shlyer nga deklarimi i mëparshëm deri në 31 Dhjetor të vitit të deklarimit (me shifra dhe fjalë)	Gjendja e detyrimit të mbetur pa shlyer deri në 31 Dhjetor të vitit të deklarimit (me shifra dhe fjalë)
Kredi për blerje apartament banimi me nr. pasurie [redacted] sipërfaqe fizike 79.20 m ² sipërfaqe e përbashkët 9.19m ² dhe sipërfaqe totale 88.39m ² [redacted] Tirane, [redacted] e deklaruar me pare, s [redacted] 30.01.2013 BKT.	377, 732.4 leke (treqind e shtatëdhjetë e shtatë mijë e shtatëqind e tridhjetë e dy mijë pike kater) Kesti mujor 31 500 leke (tridhjetë e një mijë e pesëqind) leke	Pjesa e mbetur e kredise prej 4,064,732.4 leke (Kater milion e gjashtëdhjetë e kater mijë e shtatëqind e tridhjetë dy pike kater) leke
Overdraft sipas marreveshjes se huase ne llogari rrjedhese (rinovim overdraft), date 05.09.2017 me Banka Credins "Sh.a." deri ne shumen 50.000 (pesedhejete mijë) leke. interesi 12% ne vit.		

Nëse ky format është i pamjaftueshëm, vazhdoni të plotësoni në kopje të tij.

Emri, Mbiemri, Nënshkrimi i personit të lidhur
ARIAN JORGAQI



SHPENZIMET E DEKLARUESHME

TË DHËNA KONFIDENCIALE

Përshkruani hollësisht çdo lloj shpenzimi të deklarueshëm me vlerë mbi 300.000 lekë, si për arsim, mjekim shëndetësor, pushime, arredim e të tjera të këtij lloji, të kryera nga deklarimi i mëparshëm deri në 31 Dhjetor të vitit të deklarimit.

Përshkrimi i shpenzimeve	Shuma në lekë ose valutë të huaj (me shifra dhe fjalë)
--------------------------	--